

X2 Master

Ръководство на потребителя

сериен № X2-02-00001



Прод. ном. BG28277

Granuldisk си запазва правото да прави технически изменения на продукта.

Компанията не носи отговорност за печатни грешки.

www.granuldisk.com

Тел. +46 40 671 50 60

Съдържание

ДЕКЛАРАЦИЯ НА ЕО ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ НА МАШИНите	5
1 Общо описание и безопасност	7
1.1 Бележки и предупреждения	7
1.2 Технически данни	10
1.3 SIMpel – лесен достъп до информация	14
2 При експлоатация	17
2.1 Табло за управление	17
2.2 Стартiranе и работа	18
2.3 Зареждане на съдове за миене	22
3 Потребителски настройки	27
4 Ежедневно почистване	29
5 Икони за грешки и отстраняване на неизправности	33
5.1 Икони за грешки на дисплея	33
5.2 Отстраняване на неизправности	35
6 Бележки	37

ДЕКЛАРАЦИЯ НА ЕО ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ НА МАШИННИТЕ

Оригинал

Директива 2006/42/ЕО, приложение II 1A

Производител (и където е уместно, негов упълномощен представител):

Представител: Nordisk Clean Solutions

Адрес: Jägershillsgatan 13, 213 75 Malmö

с настоящото декларира, че

Тип на машината: Миялна машина за кухненски съдове за професионални кухни

№ на машината: X2 Master

Отговаря на изискванията на Директивата относно машините 2006/42/ЕО.

Отговаря на приложимите изисквания на следните директиви на ЕО:

2014/35/EC

2014/30/EC, EMC

Прилагат се следните хармонизирани стандарти:

EN 60335-2-58:2017

EN 60335-2-58:2005/A12:2016

EN 55014-1:2017/A11:2020

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013/A1:2019

EN 61000-6-2:2019

EN 61000-6-3:2007/A1:2011/AC:2012

Приложени са следните други стандарти и спецификации:

SS-EN 1717:2000

Упълномощен да състави техническото досие:

Име:

Штафан Стегмарк [Staffan Stegmark]

Адрес: Jägershillsgatan 13, 213 75 Malmö

Подпись:

Място и дата:

Малмъо, 01.03.2024 г.

Подпись:



Име:

Микаел Самюелсон [Mikael Samuelsson]

Должност: Главен изпълнителен директор

1 Общо описание и безопасност

1.1 Бележки и предупреждения



БЕЛЕЖКА

X2 Master представлява универсално решение за измиване за професионални кухни, предназначено за миене на съдове, прибори и чаши, както и тенджери, тигани и съдове за съхранение.

X2 Master е решение за измиване за професионални кухни, предназначено за миене на съдове, прибори и чаши.

Настоящото ръководство съдържа насоки за правилното използване на *X2 Master*.

Nordisk Clean Solutions препоръчва да прочуете ръководство в детайли, за да сте сигурни, че *X2 Master* е монтирана и се използва правилно и безопасно.

Уверете се, че ръководството е винаги на разположение по време на целия цикъл на експлоатация на уреда.

Nordisk Clean Solutions не носи отговорност за повреди на оборудването или други повреди или наранявания, причинени от неспазване на указанията в настоящото ръководство.

Потребителят не трябва да извършва ремонт или поддръжка на съдомиялната машина. Обслужването и поддръжката трябва да се извършват от квалифициран и упълномощен персонал.

Всяко съдействие, необходимо за тази съдомиялна машина, следва да се оказва от упълномощен персонал.

Използвайте само оригинални резервни части, в противен случай издадената гаранция за продукта и отговорността на производителя ще станат невалидни.

Машината е предназначена за професионални кухни със стайна температура между минимум 5°C и максимум 35°C.

Относно обработката и употребата на почистващ препарат и препарат за изплакване с продукта, моля, вижте инструкциите на производителя на тези химикали.

Използвайте висококачествени продукти за най-добър резултат от измиването. Също така, вижте информацията за почистващия препарат и препарата за измиване в Ръководството за обслужване.

Използвайте защитни ръкавици и предпазни очила, когато работите с химикалите.

Ръководство за потребителя в оригинал.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При използване на този уред трябва да се спазват следните основни правила:

- Никога не използвайте уреда с боси крака.
- Не поставяйте голите си ръце във вода, съдържаща миещ препарат. Ако това се случи неволно, измийте добре ръцете си с течаща вода.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

X2 Master е професионална машина. Трябва да се използва само от възрастни и упълномощен персонал. Трябва да се инсталира и ремонтира само от квалифициран техник. Производителят отхвърля всякакви форми на отговорност за неправилна употреба, поддръжка и ремонт.

X2 Master не трябва да се използва от деца или от лица с ограничени физически, сензорни или умствени способности или от лица, които не са били подходящо обучени или не са контролирани.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

X2 Master е предназначена само и изключително за миене на чаши, съдове и готварски съдове, замърсени с остатъци от човешка храна.

Не я използвайте за миене на предмети, замърсени с бензин или боя. Не мийте парчета стомана или метал, крехки предмети или предмети от материал, който няма да издържи на процеса на миене. Не използвайте киселинни или алкални корозивни химически продукти, разтворители или миещи препарати на хлорна основа.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Машината използва гореща вода. Риск от изгаряне.

Не отваряйте капака, когато машината работи. Съдомиялната машина е оборудвана с предпазно устройство, което незабавно ще спре машината, за да избегне изтичане на вода, ако капакът бъде случайно отворен.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не поставяйте никакви предмети отгоре върху капака.

Не стойте върху машината, тя не е предназначена да издържа тежестта на хората.

**ELECTRICAL**

Не използвайте вода за гасене на пожар, причинен от електрически части.

**БЕЛЕЖКА**

Когато почиствате машината, моля, следвайте внимателно инструкциите в глава 4 „Ежедневно почистване“.

1.2 Технически данни

Обща информация

Конструкция

Компактно и универсално оборудване за миене на съдове за готвене и хранене

Кошница за миене на съдове от неръждаема стомана – Кошница за миене на съдове от полипропилен – Кошница за миене на стъклени съдове от полипропилен

Външни размери

В x Ш x Д (в отворено състояние и височина на плота 860 mm)

1950 mm x 655 mm (+ дръжка 100 mm) x 745 mm (+ дръжка 95 mm) (стандартна машина)

1950 mm x 655 mm (+ дръжка 100 mm) x 785 mm (+ дръжка 95 mm) (с опция за автоматично вдигане на капака)

2125 mm x 655 mm (+ дръжка 100 mm) x 785 mm (+ дръжка 95 mm) (с опция EcoExchanger)

Тегло (празна/пълна)

138/178 кг (версия с ръчно вдигане на капака)

150/190 кг (с опция за автоматично вдигане на капака)

160/200 кг (с опция EcoExchanger)

168/208 кг (с опция за автоматично вдигане на капака и версия EcoExchanger)

Обем на резервоара

30 литра

Обем на резервоара за изплакване

12 литра

Просвет

430 mm

Обем на водата за изплакване

2,0 литра

Температура на водата за измиване***

60 °C

Температура на водата за изплакване***

85° C

Ниво на звуковото налягане

< 64 dB(A) ISO 11203

ПРОГРАМИ И КАПАЦИТЕТ

Режим на миене на съдове за готвене	6 мин (карбонизирани съдове за готвене)
Режим на миене на съдове за хранене	3 мин (съдове за готвене) 2 мин (чинии, прибори, кухненски принадлежности) 1 мин (чashi)
EcoExchanger (опция)	Удължава цикъла на миене с 30 секунди.
Капацитет на програма (режим на миене на съдове за готвене)	2 GN 1/1 дълбочина 65 mm – 4 GN 1/2 дълбочина 65 mm – 1 тенджера с Ø 450 x В 380 mm или по-малка – 1 GN 1/1 дълбочина 200 mm или по-малка –
Капацитет на програма (режим на миене на съдове за хранене)	18 чинии за вечеря или 12 чинии за супа Ø 240 mm – 25 стъклени/пощеланови чаши Ø 90 mm
Време за стартиране (пълнене и загряване)	9 мин при температура на постъпващата вода 55 °C
Време за смяна на водата	5 мин при температура на постъпващата вода 55 °C

ЕЛЕКТРИЧЕСКО СВЪРЗВАНЕ

Напрежение**	380/400/415 V/3N~/50 Hz 230 V/3N~/50 Hz
Предпазител	16 A (400 V) 32 A (230 V)
Честота	50 Hz
Максимален изход	10 kW
Помпа на миене на тенджери	1,5 kW
Помпа за миене на чинии	1,1 kW
Помпа за изплакване	0,18 kW
Нагревателен елемент на резервоара за миене*	8 kW
Нагревателен елемент на резервоара за изплакване*	8 kW
Клас на херметизация на корпуса	IPX5****

СВЪРЗВАНЕ С ВОДА

Твърдост на водата/свързване	Обща твърдост: < 4°dH (7°fH, 70 PPM)
	Входящ маркуч с $\frac{3}{4}$ " женски на- крайник – 1,3 м
	200 – 500 kPa (2 – 5 бара)

ВЕНТИЛАЦИЯ И ИЗТОЧВАНЕ

Изисквания за вентилация	600 м ³ /ч
Изисквания за вентилация с EcoExchanger	450 м ³ /ч
Топлина, излъчвана в помещение- то (обща/ възприемана/ неявна)	5,8 kW/2,1 kW/3,7 kW
Топлина, излъчвана в помещение- то с EcoExchanger (обща/ въз- приемана/ неявна)	4,9 kW/2,1 kW/2,8 kW
Дренаж	Маркуч за източване Ø 28 мм – 1,3 м
Изискване за капацитет за източване	50 л/мин
Температура на водата при източване	65° C
Дренажна помпа с максимална подемна височина	800 mm
Дренажна помпа	40 W

ПРЕПАРАТ ЗА ПОЧИСТВАНЕ И ПРЕПАРАТ ЗА ИЗПЛАКВАНЕ

Дозаторите за течен миещ препарат и препарат за изплакване с перисталтична помпа са интегрирани в X2 Master.

Готова за поставянето на препарат.

БЕЛЕЖКА

X2 Master трябва да бъде инсталирана в съответствие с националните разпоредби. X2 Master се доставя с 2-метров електрически кабел за свързване към одобрено устройство за прекъсване на електрозахранването, монтирано на стената. Устройството за прекъсване на електрозахранването не е включено в доставката.

* Да не се използва едновременно

** За конкретна информация по отношение на доставените машини, вижте табелката с технически данни на машината

*** Фабрични настройки. Настройките може да са променени съгласно местните стандарти.

**** Не почиствайте машината с вода под високо налягане.

1.3 SIMpel – лесен достъп до информация

За улеснение на оператора при намиране на информация и как да се използва уредът на X2 Master е предоставен QR код.

Стикерът е поставен в долния десен ъгъл на капака.



- 1 Сканирайте QR кода на стикера.

Вижте Figure 1



Figure 1

2 Когато сканирате QR кода,
влизате в следното меню.

(Обърнете внимание, че ин-
терфейсът може да варира в
зависимост от използваното
устройство).

Вижте Figure 2 Меню

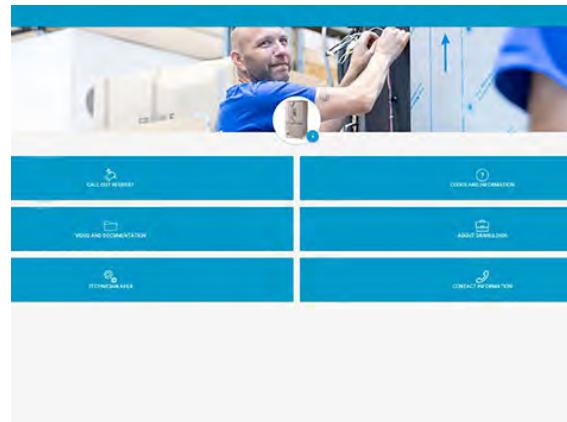
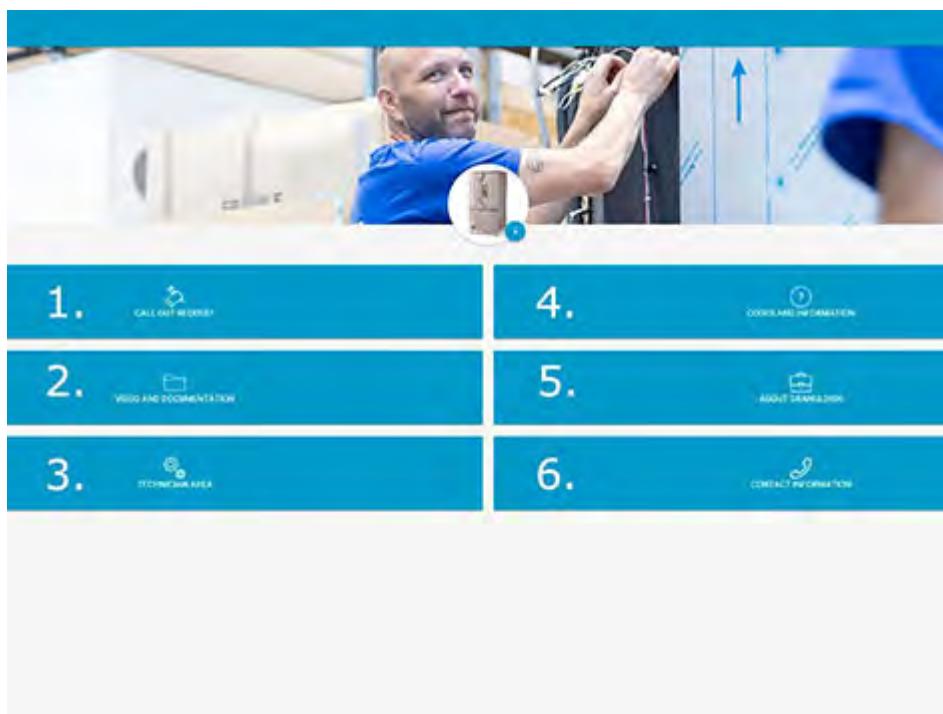


Figure 2 Меню

3 Изберете езика от горния десен ъгъл. По подразбиране е зададен английски език.

Обяснение на различните полета:



1. ЗАЯВКА ЗА ПОСЕЩЕНИЕ НА ТЕХНИК	Извършване на сервизен преглед на място на машината
2. ВІДЕО И ДОКУМЕНТАЦІЯ	Ръководства за потребителя и видеокли- пове за аксесоарите/ежедневно почистване
3. ЗОНА НА ТЕХНИКА	Само за техници/сервизни партньори
4. КОДОВИ ИНФОРМАЦІЯ	Списък с кодове на грешки

5. ЗА NOR:DISK	Връзка към nordiskclean.com
6. ИНФОРМАЦИЯ ЗА КОНТАКТИ	Информация за контакти със сервисния партньор

2 При експлоатация

2.1 Табло за управление



1. ВКЛ./ИЗКЛ.
2. МЕНЮ — за влизане в потребителските настройки.
3. Стрелка НАГОРЕ — за превключване нагоре на дисплея.
4. Стрелка НАДОЛУ — за превключване надолу на дисплея.
5. ПОТВЪРЖДАВАНЕ
6. Ако автоматично отваряне: деактивирайте автоматичното отваряне на капака, като натиснете червения бутон от дясната страна на панела.

При деактивиране на автоматичното отваряне може да се използва ръчното.

2.2 Стартiranе и работа

- 1 Включете главния електрически прекъсвач.

Дисплеят светва и преминава в режим ИЗКЛ.

Капак с автоматично отваряне: капакът се спуска надолу за калибриране.

- 2 Натиснете и задръжте бутона ON/OFF (ВКЛ./ИЗКЛ) в горния ляв ъгъл. Дисплеят светва и X2 Master започва да се пълни с вода и да се нагрява до правилните температури в резервоара за измиване и изплакване.

Капак с автоматично отваряне: капакът се вдига и ще остане отворен по време на фазата на пълнене и загряване.



Figure 3 Пълнене с вода

Времето за пълнене и загряване е прибл. 8 минути при 55° С температура на постъпваща вода.

Бутона „CONFIRM“ (ПОТВЪРЖДАВАНЕ) е жълт по време на фазата на пълнене и загряване.

Вижте Figure 3 Пълнене с вода

- 3 X2 Master е готова за работа, когато бутона „CONFIRM“ (ПОТВЪРЖДАВАНЕ) светне в зелено.

Вижте Figure 4 Готова за употреба



Figure 4 Готова за употреба

4 Изберете програма за миене с бутоните НАГОРЕ и НАДОЛУ.

X2 Lean Wash Center® има 2 режима на миене. Кой от тях се активира, зависи от това коя кошница е заредена.

1.

- Съклени съдове – 1 мин
- Съд за готовене – 3 мин

2.

- Съдове за хранене – 2 мин
- Загорели съдове за готовене – 6 мин

Вижте Figure 5 Съклени съдове/готварски съдове и Figure 6 Съдове за хранене/загорели съдове за готовене



БЕЛЕЖКА

30 секунди ще бъдат добавени към всеки цикъл, ако X2 Lean Wash Center® разполага с опцията EcoExchanger.

5 Стартране на X2 Master до:

- Автоматичен капак: С помощта на крачния механизъм или натискане на бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

Вижте Figure 7 Крачен механизъм

- Капак с ръчно отваряне: операторът трябва да спусне капака ръчно.



Figure 5 Съклени съдове/готварски съдове

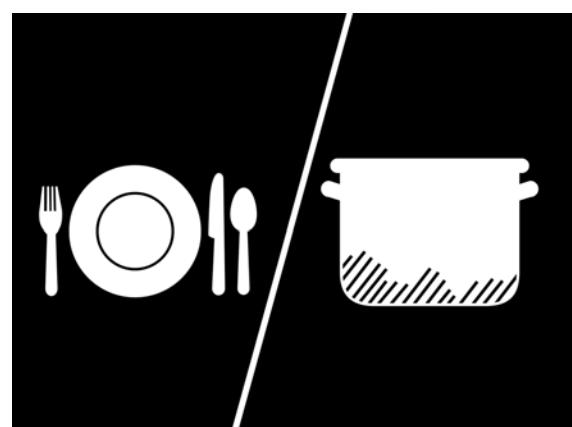


Figure 6 Съдове за хранене/загорели съдове за готовене



Figure 7 Крачен механизъм

- 6 Когато X2 Master работи, на дисплея ще се покаже обратно отброяване на цикъла на измиване и бутоңът „CONFIRM“ (ПОТВЪРЖДАВАНЕ) светва в синьо.

Вижте Figure 8 Обратно отброяване



Figure 8 Обратно отброяване

- 7 Програмата е готова, когато бутоңът CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ) стane зелен.

- Капак с автоматично отваряне – капакът се отваря автоматично.
- Капак с ръчно отваряне – вдигнете капака ръчно.

- 8 Ако е необходима смяна на водата, натиснете и задръжте бутона ON/OFF (ВКЛ./ИЗКЛ) и изберете със стрелка надолу „Water change“ (Смяна на водата).

Вижте Figure 9 Изберете Water change (Смяна на водата)

Потвърдете, като натиснете бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

Източването, пълненето и повторното загряване на резервоара отнема около 5 минути при 55°C температура на постъпващата вода.



Figure 9 Изберете Water change (Смяна на водата)



БЕЛЕЖКА

Ако не се постигне правилна температура преди цикъла на миене или по време на цикъла на изплакване, термоспирането ще се активира.

Обратното броене ще спре и температурата за измиване или изплакване ще започне да мига. Иконата за термоспиране ще бъде показана на дисплея.

При достигане на правилната температура програмата и обратното броене ще продължат.



Figure 10 Резервоар за измиване или изплакване при термоспиране



БЕЛЕЖКА

Когато уредът не се използва в продължение на 20 минути (това време може да се програмира от менюто за техничите), той ще влезе в режим на готовност, като поддържа температурите по-ниски, за да пести енергия. За да излезете от функцията, натиснете произволен бутон или отворете капака.



Figure 11 Режим на готовност

2.3 Зареждане на съдове за миене

Кошница за съдове за готовене (28147)

Капацитет: 2 GN 1/1 дълбочина 65 мм или 4 GN 1/2 дълбочина 65 мм, или 1 GN 1/1 дълбочина 200 мм.

Вижте Figure 12 Кошница за съдове за готовене с 4 GN 1/2



Figure 12 Кошница за съдове за готовене с 4 GN 1/2

Кошницата за съдове за готовене може да бъде заредена с 1 GN 1/1 и малки тенджери/съдове от другата страна.

Вижте Figure 13 Кошница за съдове за готовене с 1 GN 1/1 и две тенджери



Figure 13 Кошница за съдове за готовене с 1 GN 1/1 и две тенджери

Кошницата за съдове за готовене може да се зареди с една голяма тендера.

Капацитет: Тендера с до Ø 450 mm, В 380 mm.

Вижте Figure 14 Кошница за съдове за готовене с една голяма тендера



Figure 14 Кошница за съдове за готовене с една голяма тендера

Кошницата с готварски съдове може да бъде заредена с един размер на тавата за печене 600 X 400 mm.

Вижте Figure 15 Кошница за съдове за готвене с една тава за печене

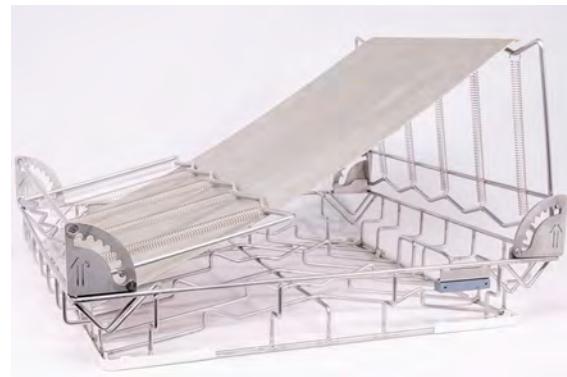


Figure 15 Кошница за съдове за готвене с една тава за печене

Кошница за миене с две лица (28575)

Капацитет на режима за миене на съдове: 9 X GN 1/1, 18 x GN 1/2 тави за сервиране с макс. дълбочина 20 mm.

Капацитет на режима на измиване на готварски съдове: 18 GN 1/1 решетки, 9 x GN 1/1 капака или дъски за насиchanе дълбочина 200 mm или 2 тави за печене или дъски за насиchanе дълбочина 20 mm.

Кошницата е оборудвана с магнит от едната страна, кое то означава, че тази кошница може да се използва както в режим за миене на чинии, така и на готварски съдове в зависимост от това колко са замърсени съдовете.

Вижте Figure 16 Кошница с две лица и един магнит



Figure 16 Кошница с две лица и един магнит

За да стартирате режима за миене на съдове, поставете кошницата така, че магнитът да сочи навън. Продължителностите на програмата, от които да избирате, са 1 или 2 минути.

За да стартирате режима за измиване на готварски съдове, поставете кошницата така, че магнитът да сочи към вътрешната страна на машината. Дълбините на програмата, от които да избирате, е 3 или 6 минути.

Сложете предметите в различните решетки.

Вижте Figure 17 Кошница с две лица, заредена с решетки, капаци и дъски за рязане



Figure 17 Кошница с две лица, заредена с решетки, капаци и дъски за рязане

За да заредите тави за сладкиши/печено 600 X 400 мм, ги поставете по диагонал.

Вижте Figure 18 Кошница с две лица, заредена с тави за сладкиши/печено



Figure 18 Кошница с две лица, заредена с тави за сладкиши/печено

Кошница за чинии или купи (28148)

Капацитет: 18 чинии за основно ястие или 12 купи за супа Ø 240 мм.

Вижте Figure 19 Кошница за съдове за хранене

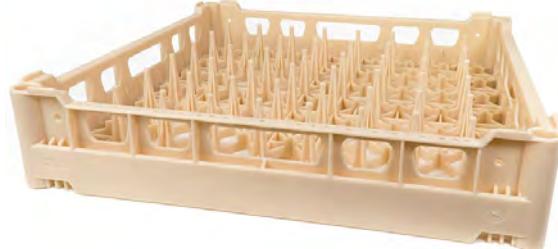


Figure 19 Кошница за съдове за хранене

Кошница за стъклени чаши и халби (28149)

Капацитет: 25 стъклени/керамични чаши Ø 90 mm.

Вижте Figure 20 Кошница за стъклени съдове



Figure 20 Кошница за стъклени съдове

3 Потребителски настройки

Има 6 (шест) настройки, които, като потребител на машината, може да промените.

- Часовник
- Подсветка
- Звуков сигнал
- Език
- Конзола (автоматично стартиране)
- Автоматично отваряне (налично само за конзолни съдомиялни машини)

User Settings		1/2
Clock	08:55	
Backlight	50 %	
Buzzer	ON	
Language	English	
Injector		

Figure 21 Потребителски настройки, 1-ва страница

User Settings		2/2
Hood Type	ON	
Auto Opening	OFF	

Figure 22 Потребителски настройки, 2-ра страница

За да влезете в User settings (Потребителски настройки), натиснете и задръжте бутона MENU (МЕНЮ) за 3 секунди.

Изберете кой параметър да промените, като превключвате нагоре и надолу със стрелките.

Потвърдете избора си с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

Промяна на дата и час

Изберете Clock (Часовник) в менюто User settings (Потребителски настройки) с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

Изберете кой параметър да промените. Придвижвайте се нагоре и надолу със стрелките.

Параметърът, който трябва да се промени, е показан в зелено.

Променете стойността (в жълто) със стрелките.

3 Потребителски настройки

Потвърдете с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

За да излезете от менюто: натиснете бутона ON/OFF (ВКЛ./ИЗКЛ.).

Изключете подсветката

Изберете Backlight (Подсветка) в менюто User settings (Потребителски настройки) с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

Променете стойността (в жълто) на NO (НЕ) със стрелките.

Потвърдете с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

За да излезете от менюто: натиснете бутона ON/OFF (ВКЛ./ИЗКЛ.).

Изключване на звуковата сигнализация

Изберете Buzzer (Звукова сигнализация) в менюто User settings (Потребителски настройки) с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

Променете стойността (в жълто) на NO (НЕ) със стрелките.

Потвърдете с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

За да излезете от менюто: натиснете бутона ON/OFF (ВКЛ./ИЗКЛ.).

Смяна на езика

Изберете Language (Език) в менюто User settings (Потребителски настройки) с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

Променете стойността (в жълто) със стрелките.

Потвърдете с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

За да излезете от менюто: натиснете бутона ON/OFF (ВКЛ./ИЗКЛ.).

Активиране/деактивиране на конзолата (автоматично стартиране)

Изберете „Hood type“ (Конзола) в менюто „User settings“ (Потребителски настройки) с бутона „CONFIRM“ (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

Променете на ON (ВКЛ.) или OFF (ИЗКЛ.) (в жълто) със стрелките.

Потвърдете с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

За да излезете от менюто: натиснете бутона ON/OFF (ВКЛ./ИЗКЛ.).

Активиране/деактивиране на автоматичното отваряне (налично само за конзолни съдомиялни машини)

Изберете „Auto opening“ (Автоматично отваряне) в менюто „User settings“ (Потребителски настройки) с бутона „CONFIRM“ (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

Променете на ON (ВКЛ.) или OFF (ИЗКЛ.) (в жълто) със стрелките.

Потвърдете с бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

За да излезете от менюто: натиснете бутона ON/OFF (ВКЛ./ИЗКЛ.).

4 Ежедневно почистване

- 1 Отстранете рамената за измиване на съдове (A и B). Откачете и издърпайте ръката към себе си, за да можете да я отстраните.

Почистете и промийте отвътре и ги поставете отново.

Вижте Figure 23 Свалете рамената за измиване на съдове



Figure 23 Свалете рамената за измиване на съдове

- 2 Извадете решетката на резервоара (A) и отстранете филтъра (B).

Вижте Figure 24 Отстраняване на решетката на резервоара и филтъра



Figure 24 Отстраняване на решетката на резервоара и филтъра

- 3 Изпразнете X2 Master, като натиснете и задържите бутона ON/OFF (ВКЛ./ИЗКЛ) в горния ляв ъгъл. Изберете „Switches off“ (Изключва) на дисплея и „CONFIRM“ (ПОТВЪРЖДАВАНЕ).

На дисплея ще се покаже символът за празна машина и започва обратното отброяване на 20 секунди.

Изпразването X2 Master ще отнеме около 3 минути.



Figure 25 Изпразнете X2 Master

4 Ежедневно почистване

Вижте Figure 25 Изпразнете X2 Master

- 4 Ако искате да активирате програмата за „Автоматично почистване“, натиснете относно бутона CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ). Символът за „Автоматично почистване“ ще се покаже в горния десен ъгъл на дисплея.

Вижте Figure 26 Символ „Автоматично почистване“

- Автоматично отваряне на капака: Капакът се спуска автоматично.
- Ръчно затваряне на капака: Капакът трябва да се спусне ръчно.

Изпразването и почистването на X2 Master ще отнеме около 3 минути.

- 5 Извадете двата филтъра на дъното на резервоара.

Вижте Figure 27 Отстранете филтрите



Figure 26 Символ „Автоматично почистване“



Figure 27 Отстранете филтрите

6 Измийте филтрите и решетката на резервоара.

Вижте Figure 28 Почистване на филтрите и решетката на резервоара



Figure 28 Почистване на филтрите и решетката на резервоара

7 Поставете всички части обратно на мястото им.

Трите кръгли филтъра са идентични. Те се поставят в долната част на резервоара и в решетката на резервоара.

8 Избършете резервоара по ръбовете с влажна кърпа.

Вижте Figure 29 Избърсване по ръбовете на резервоара



Figure 29 Избърсване по ръбовете на резервоара

9 X2 Master вече е готов за следващата порция.

Оставете капака отворен, за да циркулира въздух.



БЕЛЕЖКА

Не оставяйте X2 Master включена, ако не се използва известно време или ако операторът не може да я наблюдава пряко.



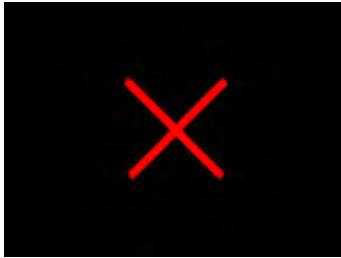
БЕЛЕЖКА

Ако X2 Master няма да се използва за известно време, трябва да изпразните устройствата за дозиране на миещ препарат и препарат за изплакване, за да избегнете кристализации и повреди на помпата. Извадете тръбите за пълнене от контейнерите за миещ препарат и препарат за изплакване и ги накиснете в съд с чиста вода. Изпълнете няколко цикъла на миене и изпразнете напълно машината. За да приключите, изключете главния превключвател за изключване/включване и затворете крана за подаване на вода.

5 Икони за грешки и отстраняване на неизправности

5.1 Икони за грешки на дисплея

ИКОНИ ЗА ГРЕШКИ	ЗНАЧЕНИЕ	РЕШЕНИЕ
	Ниско ниво на водата в резервоара за миене.	<p>Проверете подаването на вода от водоснабдителната мрежа.</p> <p>Натиснете CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ), за да нулирате брояча.</p> <p>Ако проблемът продължава след изключване и повторно включване, обадете се за техническа помощ.</p>
	Ниско ниво на водата в резервоара за изплакване.	<p>Проверете подаването на вода от водоснабдителната мрежа.</p> <p>Ако проблемът продължава след изключване и повторно включване, обадете се за техническа помощ.</p>

	Необичайно функциониране или счупване на температурния сензор в резервоара за миене или изплакване.	Изключете и включете отново. Ако проблемът продължава, обратете се за техническа помощ.
	Високо ниво на водата в резервоара.	<p>Проверете дали няма никакви препятствия в тръбата за източване.</p> <p>Проверете дали дренажната помпа работи правилно.</p> <p>Натиснете CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ), за да нулирате брояча.</p> <p>Изключете и включете отново. Ако проблемът продължава, обратете се за техническа помощ.</p>

5.2 Отстраняване на неизправности

ПРОБЛЕМ	ВЪЗМОЖНА ПРИЧИНА	ВЪЗМОЖНО РЕШЕНИЕ
Лампата на захранването не се включва.	Захранването от мрежата не е свързано.	Проверете връзката към електрическата мрежа.
Цикълът на миене не се стартира.	Машината все още не е напълнена. Машината все още не е достигнала подходящата температура.	Изчакайте, докато бутоят CONFIRM (ПОТВЪРЖДАВАНЕ) стане зелен.
Незадоволителен резултат от миенето.	Пръскащите рамена са запушени или им пречи котлен камък. Недостатъчен или неподходящ миещ препарат или препарат за изплакване. Кошниците не са поставени правилно. Твърде ниска температура на миене. Зададеният цикъл е неподходящ. Машината не работи в режим на миене на тенджери	Разглобете и почистете пръскащите рамена. Проверете вида и концентрацията на миещия препарат/препарата за изплакване. Поставете правилно кошниците. Проверете температурата – ако е твърде ниска, обадете се за техническа помощ. Изберете по-дълга програма. Проверете дали символът „тенджера“ се вижда на дисплея, когато използвате кошница за миене на тенджери. Уверете се, че магнитът е близо до сензора за готварски съдове.
Недостатъчно изплакване.	Пръскащите дюзи са запушени или им пречи котлен камък.	Разглобете и почистете пръскащите дюзи.

Чашите и приборите за хранене са зацапани.	Препаратът за изплакване е неподходящ или не е дозиран правилно. Твърдост на водата над 4°dH или има високо съдържание на разтворена сол.	Проверете контейнера с препарат за изплакване и дали е подходящ за вида на водата от водоснабдителната мрежа. Ако проблемът все още съществува, се свържете с доставчика на препарата.
Вода в резервоара след източване.	Дренажната тръба не е позиционирана правилно или е частично запушена.	Проверете дали тръбата и дренажът на съдомиялната машина са запушени и дали дренажът е разположен твърде високо; максимум 800 мм. Проверете ситата в машината.

6 Бележки
